

COLLET NECK SIZER DIES - 7.62X54R COLLET NECK SIZING DIE ONLY

There is no loading system that will load more accurate ammunition than Lee Collet Dies. A collet squeezes the case neck against a precision mandrel for a perfect fit with minimum run-out. No lube case is needed. Cases last ten times longer, so the savings on only 35 cases will pay for the dies.



Attributes

- Name: 7.62X54R COLLET NECK SIZING DIE ONLY
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 430109007
- Mfr. No.: 91637
- Cartridge: 7.62x54R
- Die Style: Neck Sizing Die
- Delivery weight: 0.204kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 41mm
- Shipping length: 124mm
- UPC: 734307916374

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den COLLET NECK SIZER DIE von LEE PRECISION](#)
- [English: Safety Instruction Guide for COLLET NECK SIZER DIES 7.62X54R](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Collet Neck Sizer Dies Lee Precision 7.62x54R](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Collet Neck Sizer Dies Lee Precision 7.62x54R](#)
- [Suomi: COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R](#)

Sicherheitshinweise für den COLLET NECK SIZER DIE von LEE PRECISION

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des COLLET NECK SIZER DIES von LEE PRECISION! Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim präzisen Laden von Munition zu helfen. Es ist wichtig, die Sicherheitshinweise zu beachten, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten. Diese Anleitung bietet Ihnen alle notwendigen Informationen, um das Produkt sicher zu verwenden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig lesen, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Bewahren Sie alle Verpackungen und Etiketten auf, bis Sie sicher sind, dass das Produkt in einwandfreiem Zustand ist.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle umgehend den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Produkt nur mit den empfohlenen Hülsen für das Kaliber 7.62x54R.
- Tragen Sie stets geeignete Schutzbrillen und Handschuhe, um Verletzungen zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
- Arbeiten Sie niemals mit dem Gerät, wenn Sie müde oder abgelenkt sind.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in die Hülsen gelangen, bevor Sie mit dem Laden beginnen.

Anleitung zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung des Arbeitsplatzes

- Suchen Sie sich einen stabilen, sauberen Arbeitsplatz.
- Stellen Sie sicher, dass alle benötigten Werkzeuge und Materialien griffbereit sind.

2. Installation des COLLET NECK SIZER DIES

- Montieren Sie die Die in Ihrer Ladepresse gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Überprüfen Sie, ob die Die sicher und fest sitzt.

3. Verwendung des COLLET NECK SIZER DIES

- Platzieren Sie die Hülsen in der Die und stellen Sie sicher, dass sie korrekt ausgerichtet sind.
- Drücken Sie die Hebel der Ladepresse langsam und gleichmäßig, um die Hülsen zu formen.
- Überprüfen Sie jede Hülse auf eine korrekte Passform und eventuelle Beschädigungen.

4. Nach der Verwendung

- Reinigen Sie die Die nach jeder Verwendung, um Ablagerungen zu entfernen.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen und sicheren Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Vorschriften für Recycling und Abfallentsorgung.
- Wenn das Produkt beschädigt oder nicht mehr funktionsfähig ist, entsorgen Sie es sicher, um Verletzungen zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu Ihrem Produkt wenden Sie sich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in Ihrem Land. Halten Sie die Produktinformationen bereit, um eine schnelle Bearbeitung zu gewährleisten.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit Ihrer Nutzung von größter Bedeutung ist. Befolgen Sie diese Anweisungen sorgfältig, um sicherzustellen, dass Sie das Beste aus Ihrem COLLET NECK SIZER DIE von LEE PRECISION herausholen.

Safety Instruction Guide for COLLET NECK SIZER DIES 7.62X54R

Introduction

Thank you for choosing the COLLET NECK SIZER DIES 7.62X54R. This product is designed to provide you with the highest level of accuracy in ammunition loading. To ensure your safety and the effective use of this product, please read and follow the safety instructions outlined in this guide.

General Safety Guidelines

- This product is intended for use by individuals who are knowledgeable about ammunition reloading.
- Always handle reloading equipment and components with care to prevent accidents.
- Ensure that your workspace is clean and organized to avoid distractions and potential hazards.
- Keep this product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect your equipment for wear and damage. Do not use damaged tools or components.
- Follow all local laws and regulations regarding ammunition reloading and use.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when using this product.
- Ensure that the collet and mandrel are properly aligned before use to prevent misfires or damage to the die.
- Do not exceed the recommended load specifications for the 7.62x54R cartridge.
- Avoid using excessive force when sizing cases to prevent damage to the die or the cases.
- Store the dies in a dry and secure location to prevent rust and damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that your reloading press is clean and free from debris.
- Securely mount the COLLET NECK SIZER DIE into the reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Adjust the die to the correct position based on your specific reloading setup.

2. Usage:

- Prepare your cases by cleaning and inspecting them for damage.
- Insert the case into the die and ensure it is seated properly.
- Pull the handle of the reloading press smoothly and steadily to size the case neck.
- Inspect the sized cases for proper fit and dimensions.
- Repeat the process for each case until you have completed your batch.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or unusable components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of used cases or components in regular household waste. Instead, follow proper recycling or hazardous waste disposal guidelines.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the COLLET NECK SIZER DIES 7.62X54R, please contact your local retailer or the manufacturer directly.

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with your COLLET NECK SIZER DIES 7.62X54R. Always prioritize safety and stay informed about best practices in ammunition reloading. Thank you for your attention to these important safety measures.

Guide de Sécurité pour le Collet Neck Sizer Dies Lee Precision 7.62x54R

Introduction

Merci d'avoir choisi le Collet Neck Sizer Dies Lee Precision 7.62x54R. Ce produit est conçu pour vous aider à recharger vos munitions avec précision et efficacité. Il est essentiel de suivre les instructions de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Gardez ce produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Vérifiez régulièrement l'état de l'outil pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas le produit. Toute modification peut entraîner des risques de sécurité.
- Utilisez le produit uniquement pour l'usage prévu, tel que décrit dans ce guide.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de sécurité lorsque vous utilisez cet outil pour protéger vos yeux des débris.
- Utilisez des gants appropriés pour éviter les coupures ou les abrasions.
- Ne forcez jamais l'outil. Si vous rencontrez une résistance excessive, vérifiez que tout est correctement installé.
- Ne rechargez jamais des douilles qui sont endommagées ou usées.
- Évitez d'utiliser le produit dans des conditions humides ou mouillées pour éviter les risques d'électrocution ou de glissade.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Assurez-vous que votre presse de rechargement est correctement installée et sécurisée.
- Fixez le Collet Neck Sizer Die à la presse selon les instructions du fabricant de la presse.
- Vérifiez que le collet est bien ajusté et qu'il n'y a pas de jeu.

2. Utilisation

- Insérez une douille vide dans le collet.
- Actionnez la presse pour comprimer le collet autour du col de la douille.
- Retirez la douille et vérifiez l'ajustement.
- Répétez le processus pour chaque douille que vous souhaitez recalibrer.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas ce produit avec les déchets ménagers.
- Suivez les réglementations locales concernant l'élimination des outils et des matériaux de rechargement.
- Contactez votre déchetterie locale pour obtenir des conseils sur l'élimination appropriée des outils usagés.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez consulter votre revendeur ou le fabricant. Assurez-vous de conserver votre reçu d'achat pour toute référence future.

En suivant ces directives de sécurité, vous contribuerez à assurer une expérience de rechargement sûre et efficace. N'oubliez pas de rester informé sur les rappels de produits et les mises à jour de sécurité via les plateformes officielles.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Collet Neck Sizer Dies Lee Precision 7.62x54R

Introduzione

Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza per l'uso del Collet Neck Sizer Dies Lee Precision 7.62x54R. È fondamentale seguire queste istruzioni per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto, prevenendo infortuni e danni.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Utilizza sempre il prodotto in un ambiente ben ventilato.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata di bambini e animali domestici.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danneggiamento o usura.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente eventuali aggiornamenti sui richiami attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante il processo di ricarica per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Usa guanti protettivi per evitare il contatto diretto con materiali potenzialmente pericolosi.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e priva di materiali infiammabili.
- Non forzare il collet durante il processo di svasatura; applica una pressione uniforme.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per la configurazione e l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione dell'Area di Lavoro

- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e ben illuminata.
- Rimuovi qualsiasi oggetto non necessario dal tavolo di lavoro.

2. Installazione del Collet Neck Sizer Die

- Monta il die nel pressa per ricarica seguendo le istruzioni specifiche del produttore.
- Assicurati che il die sia fissato saldamente.

3. Preparazione delle Cartucce

- Controlla che le cartucce siano compatibili con il die (7.62x54R).
- Non utilizzare cartucce danneggiate o deformate.

4. Processo di Ricarica

- Posiziona la cartuccia nel die.
- Aziona la pressa con una pressione uniforme per evitare eccentricità.
- Rimuovi la cartuccia e controlla la vestibilità.

5. Pulizia e Manutenzione

- Dopo l'uso, pulisci il die con un panno asciutto.
- Conserva il die in un luogo asciutto e sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici.
- Segui le normative locali per lo smaltimento di prodotti di ricarica e materiali pericolosi.
- Contatta il tuo comune per informazioni specifiche sullo smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, contatta il servizio clienti del produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e efficace del Collet Neck Sizer Dies Lee Precision 7.62x54R. La tua sicurezza è la nostra priorità.

COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R

Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R tuotteen. Tämä ohje on tarkoitettu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ja noudata niitä varmistaaksesi turvallisen käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, ja että se on säilytetty lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Älä käytä, jos siinä on näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty.
- Käytä aina suojaruuvareita, kuten suojalaseja ja käsineitä, tarvittaessa.
- Seuraa kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät ampumaaseiden ja patruunoiden käsittelyyn.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että käytät oikeita työkaluja ja varusteita, jotka ovat yhteensopivia tuotteen kanssa.
- Älä ylikuormita tuotetta. Noudata valmistajan suosituksia.
- Vältä tuotteen käyttöä kosteissa tai likaisissa olosuhteissa.
- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen käyttöä.
- Jos huomaat tuotteen aikana epätavallista ääntä tai liikettä, lopeta käyttö heti ja tarkista tuote.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työpöytä on tasainen ja vakaa.
- Kiinnitä collet neck sizer die tarkasti ja varmista, että se on oikeassa asennossa.
- Tarkista, että kaikki osat ovat tiukasti paikoillaan ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Aseta patruuna dieen varmistaen, että se on oikein kohdistettu.
- Purista colletia varovasti patruunan kaulan ympärille.
- Varmista, että die on säädetty oikein ennen puristamista.
- Toista prosessi tarvittaessa, mutta vältä liiallista puristamista.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote ja sen osat paikallisten jätteen käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavallisten jätteen joukkoon, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin, jos et ole varma oikeasta hävittämistavasta.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista heidän verkkosivustonsa. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina, kun otat yhteyttä.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Noudata näitä ohjeita huolellisesti ja käytä COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R tuotetta vastuullisesti.

Säkerhetsinstruktioner för COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R

Introduktion

Tack för att du valt COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R. Denna produkt är utformad för att ge en exakt och pålitlig lösning för kalibrering av hylsor. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Håll arbetsområdet rent och organiserat för att undvika olyckor.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon för att skydda ögonen från eventuella skräp.
- Använd handskar för att skydda händerna mot vassa kanter och för att säkerställa ett bra grepp.
- Undvik att använda produkten om du är trött eller distraherad.
- Kontrollera att alla delar är korrekt installerade innan användning.
- Använd inte produkten om den är skadad eller defekt.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation

- Se till att din pressmaskin är ordentligt installerad och stabil.
- Montera collet dies i pressmaskinen enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att collet är korrekt justerad för att säkerställa en exakt passform.

2. Användning

- Sätt in hylsan i collet och se till att den sitter ordentligt.
- Tryck ner handtaget på pressmaskinen långsamt och jämnt för att kalibrera hylsan.
- Kontrollera hylsan efter kalibrering för att säkerställa att den har den önskade passformen.
- Upprepa processen för alla hylsor som ska kalibreras.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning.
- Om produkten är skadad, se till att den hanteras på ett sätt som minimerar risker för miljön och människors säkerhet.

Kontaktinformation för vidare stöd

För mer information eller hjälp, vänligen kontakta tillverkaren eller en auktoriserad återförsäljare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare assistans.

Vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att säkerställa en säker och effektiv användning av COLLET NECK SIZER DIES LEE PRECISION 7.62X54R. Tack för att du bidrar till en säker användning av produkter.